

## Entscheid des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes in Zweifelsfällen gemäss Art. 9 des Bundesbeschlusses vom 28. Oktober 1937 über Warenhäuser und Filialgeschäfte.

Das eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement hat am 13. Dezember 1938 folgenden Entscheid gefällt:

«Das Konfektionsverkaufsgeschäft, welches die Arco S. A. in Lausanne, rue du Grand-Chêne 1, zu errichten beabsichtigt, ist als Verkaufsablage der Konfektionsfabrik G. Sborowitz & Sohn, Prostějov, dem Bundesbeschluss über Warenhäuser und Filialgeschäfte unterstellt.»

Bern, den 13. Dezember 1938.

1080

**Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement.**

---

## Auslosung von Obligationen der 3 % Eidgenössischen Anleihe von 1903.

Die Auslosung der auf 15. April 1939 zur Rückzahlung gelangenden Obligationen der 3 % Eidgenössischen Anleihe von 1903 wird **Montag, den 16. Januar 1939, 10 Uhr vormittags, im Zimmer Nr. 70, Verwaltungsgebäude des eidgenössischen Finanz- und Zolldepartementes in Bern, stattfinden.**

Bern, den 16. Dezember 1938.

1080

**Eidgenössische Finanzverwaltung,  
Kassen- und Rechnungswesen.**

---

## Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen.

---

## Schweizerisches Obligationenrecht.

Die Bundeskanzlei hat eine neue Ausgabe des schweizerischen Obligationenrechts mit den Abänderungen der Revision von 1936 (Bundesgesetz vom 18. Dezember 1936 über die Revision der Titel XXIV bis XXXIII des Obligationenrechts) herausgegeben. Die Broschüre enthält ein Inhaltsverzeichnis.

Verkaufspreis: 2 Fr. 50 und Porto (15 Rp.); gegen Nachnahme 2 Fr. 80.

Postcheckkonto III 233

347

**Drucksachenbureau der Bundeskanzlei.**

---

## Eidgenössische Stempelabgaben.

Die Bundeskanzlei hat eine neue Ausgabe (1938) der Sammlung „Eidgenössische Stempelabgaben“ herausgegeben. Diese Ausgabe ist bereinigt worden und enthält daher auch das Ergänzungsgesetz vom 24. Juni 1937 mit Vollziehungsverordnung. Sie ist in deutscher und französischer Sprache erhältlich.

**Verkaufspreis** (ohne Porto- und Nachnahmespesen) der Sammlung: in Karton eingebunden, bessere Qualität des Papierses **2 Fr.**, broschiert, gewöhnliches Papier **1 Fr. 50.**

1083

Postcheckkonto der Bundeskanzlei III 233

Drucksachenbureau der Bundeskanzlei.

## Voranschlag der Eidgenossenschaft.

Die Botschaft zum Voranschlag der Eidgenossenschaft für das Jahr 1939 ist erschienen und kann beim Drucksachenbureau der Bundeskanzlei bezogen werden zum

**Preise von 4 Fr. das Stück** (nebst Porto).

Bundesblattabonnenten, die sich als solche melden, können diese Drucksache (ein Exemplar auf ein Abonnement) zum reduzierten Preise von Fr. 2. — beziehen.

Postcheckkonto III 233

155

Drucksachenbureau der Bundeskanzlei.

## Neue Ausgabe der Bundesverfassung.

Die unterzeichnete Verwaltung hat eine neue Ausgabe der Bundesverfassung mit den bis zum 1. März 1938 erfolgten Abänderungen herausgegeben. Sie enthält überdies einen geschichtlichen Überblick über die Entwicklung des Verfassungsrechts seit dem Bundesvertrag sowie ein Sachregister.

Der Preis des Heftes beträgt Fr. 1. —, zuzüglich 10 Rappen Porto; bei Bezug gegen Nachnahme Fr. 1. 25.

Postcheckkonto III 233

38

Drucksachenbureau der Bundeskanzlei.

## Stellenausschreibungen.

Die nachgenannten Besoldungen entsprechen den gesetzlichen Grundbesoldungen ohne Rücksicht auf die von der Bundesversammlung am 28. Oktober 1937 beschlossene Herabsetzung. Sie umfassen die gesetzlichen Zulagen nicht.

1080

Anmeldestelle	Vakante Stelle	Erfordernisse	Besoldung Fr.	Anmeldungs-termin
Bundes-anwaltschaft	4 Inspektoren I. evtl. II. Kl. des Polizeidienstes	Wenn möglich Polizei-Unteroffizier, Erfahrung im Fahndungsdienst, mindestens 2 Amtssprachen, Kenntnis der dritten Landessprache erwünscht	6000 bis 9600 bezw. 5200 bis 8800	9. Januar 1939  (2).
Dienstort: Bern.				
Chef der Generalstabs- abteilung	II. Sektionschef der Generalstabs- abteilung	Erfahrung im General- stabsdienst	10 400 bis 14 000	26. Dez. 1938 (1.)
Waffenchef der leichten Truppen	I. Sektionschef der Abteilung für leichte Truppen (Sektion Pferde- wesen)	Stabsoffizier im Instruktions- korps der leichten Truppen	10 400 bis 14 000	30. Dez. 1938  (1.)
Die Stelle ist bereits interimistisch besetzt.				
Waffenchef der leichten Truppen	Instruktionsoffizier der leichten Truppen	Subalternoffizier, Probe- dienst als Instruktions- aspirant der leichten Truppen	5200 bis 8800	30. Dez. 1938 (1.)
Waffenchef der leichten Truppen	Kanzleihilfe I. Kl. der Abteilung für leichte Truppen im Angestellten- verhältnis	Gute Allgemeinbildung, Deutsch und Französisch, Probendienst beim Ab- teilungsbureau der leichten Truppen	3500 bis 6500	30. Dez. 1938  (1.)
Die Stelle ist provisorisch besetzt.				
Direktion der Militärflugplätze. Dübendorf	Sekretär II. Kl.	Pilotoffizier des Auszuges. Erfahrung im Verwaltungs- dienste. Gute Kenntnisse im Materialkatalogisierungs- wesen. Muttersprache deutsch; Beherrschung der französischen Sprache	5200 bis 8800	31. Dez. 1938  (1.)
Die Stelle wird durch Beförderung besetzt.				
Kriegsmaterial- verwaltung	Sekretär I. Kl. der Kriegsmaterial- verwaltung	Offizier. Kenntnis des Kriegs- materials und des Zeughaus- dienstes. Sprachkenntnisse: Deutsch und Französisch	6000 bis 9600	26. Dez. 1938  (1.)
Für den Fall der Beförderung wird die Stelle eines Sekretärs II. Klasse ausgeschrieben. Erfordernisse: Offizier, gute allgemeine und kommerzielle Bildung. Erfahrung im Dienste der Verwaltung. Sprachkenntnisse: Deutsch und Französisch. Besoldung Fr. 5200 bis Fr. 8800.				

Anmeldestelle	Vakante Stelle	Erfordernisse	Besoldung Fr.	An- mel- dungs- termin
Kriegsmaterial- verwaltung	Sekretär II. Kl. der Kriegsmaterial- verwaltung	Offizier. Erfahrung im Dienste der Verwaltung. Juristische Kenntnisse	5200 bis 8800	26. Dez. 1938 (1.)
Für den Fall der Beförderung wird gleichzeitig die Stelle eines Kanzlisten zur Besetzung ausgeschrieben. Erfordernisse: Offizier. Gute allgemeine und kommerzielle Bildung. Erfahrung im Dienste der Verwaltung. Sprachkenntnisse: Deutsch und Französisch. Besoldung: Fr. 3800 bis Fr. 7400.				
Kriegsmaterial- verwaltung	4 Kanzlisten der Kriegsmaterial- verwaltung	Offizier. Gute allgemeine und kommerzielle Bildung. Erfahrung im Dienste der Verwaltung. Sprach- kenntnisse: Deutsch und Französisch	3800 bis 7400	26. Dez. 1938 (1.)
Für den Fall der Beförderung werden gleichzeitig die Stellen von 4 Kanzlei- gehilfen I. Klasse zur Besetzung ausgeschrieben. Erfordernisse: Offizier. Gute all- gemeine und kommerzielle Bildung. Sprachkenntnisse: Deutsch und Französisch. Besoldung: Fr. 3500 bis Fr. 6500. Die vorläufige Verwendung im Angestellten- verhältnis wird vorbehalten.				
Kriegsmaterial- verwaltung	Kanzlist der Zeug- hausverwaltung Bière	Offizier. Gute allgemeine und kommerzielle Bildung. Befähigung zur Leitung eines Zeughausbetriebes. Sprachkenntnisse: Französisch und Deutsch	3700 bis 7280	26. Dez. 1938 (1.)
Die Stelle ist provisorisch besetzt.				
Kriegsmaterial- verwaltung	Kanzleigehilfe I. Kl. bei der Waffenplatz- verwaltung Kloten- Bülach	Offizier. Gute allgemeine und kommerzielle Bildung. Sprachkenntnisse: Deutsch und Französisch	3500 bis 6500	31. Dez. 1938 (2.)
Kriegsmaterial- verwaltung	Kanzleigehilfe I. Kl. der Zeughaus- verwaltung Burgdorf	Offizier. Gute allgemeine und kommerzielle Bildung. Sprachkenntnisse: Deutsch und Französisch	3500 bis 6500	31. Dez. 1938 (2.)
Die vorläufige Verwendung im Angestelltenverhältnis wird vorbehalten.				
Eidg. Oberzolldirektion in Bern	Technischer Experte I. Kl. bei der II. Ab- teilung der Eidg. Oberzolldirektion, Bern	Umfassende Kenntnis des Zolldienstes, speziell in der Warenkunde und im Tarif- wesen; Befähigung zur Instruktion	8000 bis 11 600	31. Dez. 1938 (2.)
Zollkreisdirektion in Chur	Inspektor beim Hauptzollamt St. Gallen	Umfassende Kenntnis des Zolldienstes	7500 bis 11 100	31. Dez. 1938 (2.)
Zollkreisdirektion in Genf	Dienstchef bei der Zollkreis- direktion Genf	Die Bewerber müssen mindestens den Grad eines Revisionsbeamten der Zoll- verwaltung bekleiden	6000 bis 9600	31. Dez. 1938 (2.)

Anmeldestelle	Vakante Stelle	Erfordernisse	Besoldung Fr	An- meldungs- termin
Zollkreisdirektion in Basel	2 Revisoren bei der Zollkreisdirektion Basel	Die Bewerber müssen mindestens den Grad eines Revisionsbeamten der Zollverwaltung bekleiden	4800 bis 8400	31 Dez 1938  (2)
Zollkreisdirektion in Lausanne	Kontrollbeamter beim Hauptzollamt Verrieres-gare	Die Bewerber müssen mindestens den Grad eines Revisionsbeamten der Zollverwaltung bekleiden	4300 bis 7880	24 Dez 1938  (2)
Abteilung für Landwirtschaft	Adjunkt d eidg agrikultur- chemischen Anstalt Liebefeld-Bern	Abgeschlossene Hochschul- bildung, Erfahrung im land- wirtschaftlichen Versuchs-, Beratungs- und Kontroll- wesen	8000 bis 11 600	31 Dez 1938  (2)
Für den Fall einer Beförderung wird nachfolgende Stelle ausgeschrieben				
Abteilung für Landwirtschaft	Chemiker II Kl der agrikultur- chemischen Anstalt Liebefeld-Bern	Abgeschlossene Hochschul- bildung als Chemiker agrikulturchemischer Richtung	6500 bis 10 100	31 Dez 1938  (2)
Amtsantritt nach Vereinbarung				
Generaldirektion der Post-, Telegraphen und Telefon- verwaltung	Kreispostdirektor II Kl in St Gallen	Gute allgemeine Bildung Grundliche Kenntnis des Verwaltungs- und Betriebs- dienstes Erfahrung in der Leitung eines Postkreises Beherrschung der Amts- sprachen	9000 bis 12 600	31 Dez 1938  (2.)
Es kann nur ein Bewerber in Betracht kommen der bereits im Dienste der Verwaltung steht				



## **Wettbewerb- und Stellenausschreibungen, sowie Anzeigen.**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1938
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	51
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	21.12.1938
Date	
Data	
Seite	1152-1156
Page	
Pagina	
Ref. No	10 033 827

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.